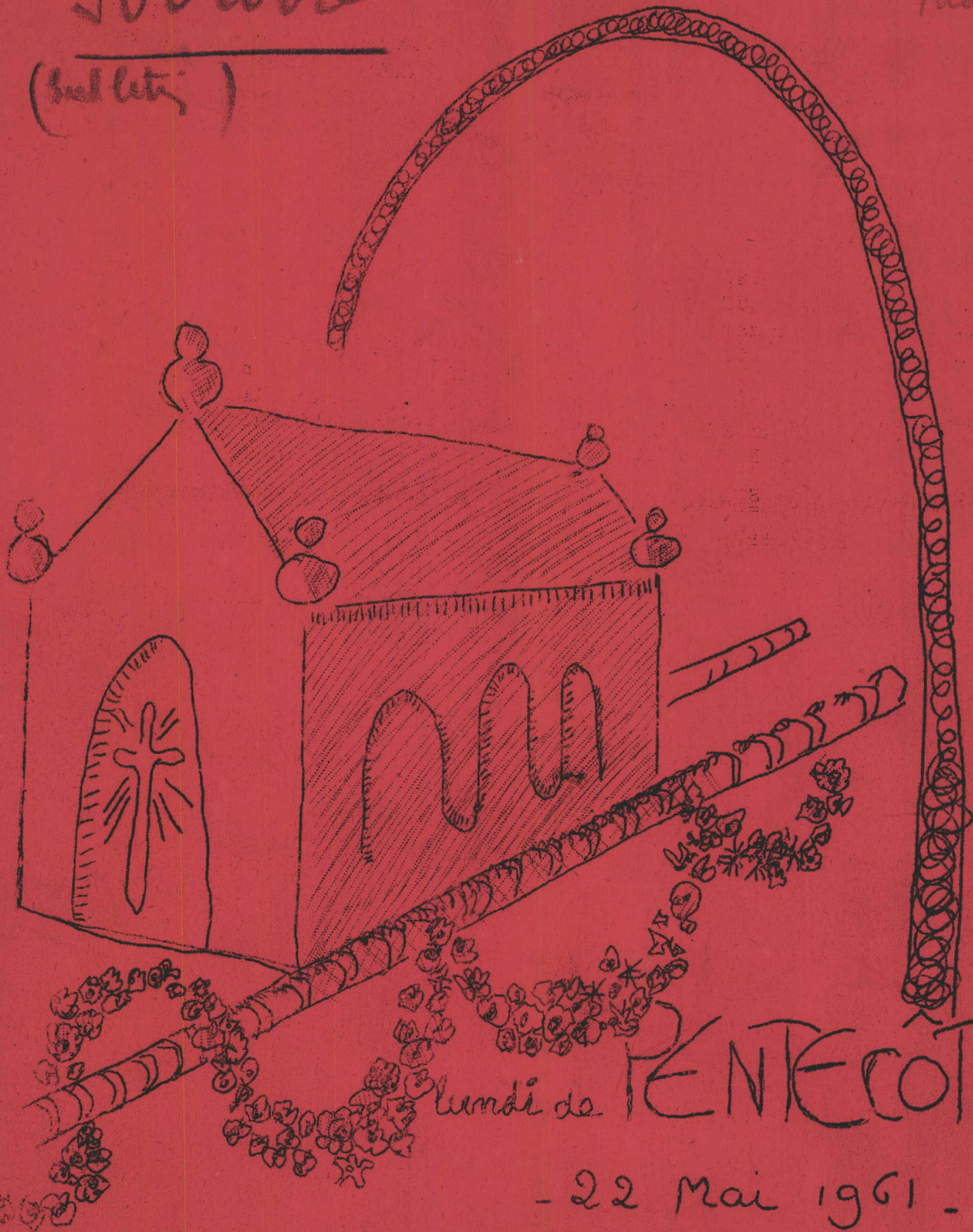


Jouarre

Meaux

(bulletin)



lundi de PENTECÔTE

- 22 Mai 1961 -

aux Saints et Saintes de Jouarre
me fierai "

20

Le Mystère Pascal continue pendant ce MOIS,
où nous honorerons MARIE, MERE DU SAUVEUR.

- dont les restes précieux nous sont confiés :

7 H.30 messe à la Crypte St Paul

7 H.30 messe a la Crypte St Paul
9 H.30 Messe Pontificale célébrée par Son Excellence
Révérendissime Dom Grammont, Abbé Mitré du Bec-Hellouin
(Eure)

qui est le Prédicateur de cette journée
I6 H. Cérémonie de clôture.

H. Cérémonie de clôture.
Monsieur le Curé remercie JOUARRE qui saura honorer les Saints et les Saintes de chez nous, en ornant ses maisons, ses croix, en particulier la CROIX de la rue de la Pierre où la Procession s'arrêtera quelques instants.

- 25 - Début de la Retraite des enfants participant à la Cérémonie de la Communion et Profession de Foi Solennelle.
- 28 - FETE très Solennelle de la SAINTE TRINITE et Fête des Mères.

à la Paroisse : PROFESSION DE FOI SOLENNELLE de vos enfants
Messe à 8 Heures - 9 H. à Courcelles

10 H.15 Procession des enfants du Presbytère à l'Eglise. Messe où chacun fera l'impossible pour entourer et prier avec nos communicants et communiantes.

I6 H.30 Cérémonie de la Profession de Foi Solennelle.

- 29 - 9 Heures : MESSE D'ACTIONS DE GRACES.

[illegible]

Intentions de Prières :

Notre Saint Père le Pape - Notre Evêque vénéré-
Les Prêtres, Religieux et Religieuses du
diocèse .
Les enfants de nos catéchismes et leurs aînés...

4	9	5
3	5	7
8	1	6

[nº. 1316] SP

tout commence ... à partir de là POUR TOUJOURS

P A Q U E S 6I, nous l'a prouvé n'est-ce pas et c'est pour cela qu'Il restera une grande date dans la vie chrétienne de JOUARRE.

Ce jour-là, chacun a compris que pour lutter contre l'enlissement qui le guette toujours, une solution devait être prise ensemble

" Ne plus compter sur soi tout seul "

Tout commence et le secours était trouvé. A nous tous de continuer cette vie "en équipe" qui est une grâce de notre baptême. A nous tous de rester accrocher à CELUI qui SAUVE parce qu'Il a vaincu la mort et le péché,

NOTRE CHRIST

LE CHRIST RESSUSCITE

qui n'est jamais resté "à la surface de Son Evangile".

TOUT COMMENCE :

et vous participerez nombreux aux fêtes solennelles du Pèlerinage aux Saintes Reliques,
le 22 mai.

TOUT COMMENCE :

et vous verrez bientôt, revenue l'heure où dans JOUARRE défileront robes ou aubes blanches des communiantes et communiantes - vos enfants.
rappel d'une pureté première pour "les combattants que nous sommes" couverts de poussière.....

Mais le SEIGNEUR aime aime autant les combattants que les petits enfants, mais voilà : il ne faut pas que le 28 mai, tout s'arrête ou aboutisse

Vous avez, parents de nos communiantes et communiantes marqué cette année 1961 d'un caillou blanc

"l'année de la communion de votre petit".
Cette année 1961 reste pour eux et pour vous "un point de départ" où T O U T C O M M E N C E.

Avec vous, catéchistes et prêtres, nous les avons conduits "jusque-là"... c'est déjà pas mal.

Avec vous, catéchistes et prêtres, nous devons "à partir de là" en faire des chrétiens loyaux.

LA COMMUNION SOLENNELLE reste un engagement :
Souvenez-vous de votre Profession de Foi "personnelle",
JE RENONCE A SATAN, JE M'ATTACHE A JESUS-CHRIST POUR TOUJOURS.
"Pour toujours", Tout commence vraiment à partir de là
pour vous, parrains et marraines dont le travail d'éducation religieuse de vos filleuls est maintenant bien éclairé,
pour vous parents, qui restez près de vos enfants le meilleur soutien de leur foi,

pour vous, chers enfants de JOUARRE et SEPT - SORTS :

<u>Sept-Sorts</u>	<u>Jouarre</u>
2 communiantes	9 communiantes + 16 communiantes
2 renouvelants	5 renouvelants + 5 renouvelantes.

..... ////

T O U T C O M M E N C E , à partir de ce 28 mai 1961,
pour T O U J O U R S

Généreusement, tous les 39 vous allez dire O U I, je suis chrétien.

Comptez sur nous pour vous maintenir en cet engagement de chrétiens libres et volontaires.

Pourquoi, parce que pour nous aussi, vos aînés, chers enfants,
TOUT COMMENCE à partir de votre engagement ...
pour T O U J O U R S .

Votre Curé.

CALENDRIER PAROISSIAL --- Nos joies et nos peines :

baptêmes, le 2 avril Odette Simone Janine COUVREUR
de la rue Montmorin.

16 avril Daniel Jean PIERRON, de la rue Milon

23 avril Mariane CHASSAIN, des Corbiers

sépultures, le 7 avril, Mademoiselle Emma CHRETIEN des P.T.T.

8 avril, Simon GRANDGIRARD, décédé à Chateau-Thierry
le 4 avril, âgé de 69 ans.

A ces familles et aux autres familles de la Paroisse éprouvées par un deuil ce mois-ci, avec l'aide de nos prières, que toutes veuillent bien recevoir l'expression de nos chrétiennes condoléances.

le 4 avril : Joie à l'Abbaye, joie aussi pour la Paroisse heureuse de s'associer par ses prières au Jubilé de diamant de Mère Claire, 60 de profession Religieuse -

le 16 avril vers 18 H.30, avez-vous entendu les cloches ? ? ?

Oui, JOUARRE accueillait avec joie l'honneur conféré à "Monsieur l'Aumônier" comme chaque habitant de Jouarre aime le nommer - honneur, à l'Abbaye Notre-Dame aussi pour cette promotion qui nous permettra d'appeler Monsieur l'Aumônier :

Monsieur le Chanoine Gabriel DURAND.

Merci à Son Excellence Monseigneur l'Evêque et nos compliments à "Monsieur l'Aumônier", aux nouveaux chanoines et chapelains choisis à l'occasion des 20 ans d'épiscopat de notre Evêque.

//////

CALENDRIER DIOCESAIN

LE PELERINAGE AUX SAINTES RELIQUES à JOUARRE

le 22 mai

un p é l e r i n a g e

c'est :

UN P E L E R I N A G E

=====

C'EST :

UN ACTE RELIGIEUX que l'on fait pour intensifier sa FOI en exprimant sa prière et sa pénitence.

Cet acte religieux appartient désormais à la vie de tout chrétien de Seine et Marne qui peut choisir :

LARCHANT, PREUILLY, COULOMMIERS, Ste AUBIERGE, VERDELOT, RAMPILLON, FONTAINEBLEAU, CHAMIGNY, J O U A R R E, St FIACRE, MEAUX, PARIS, NEVERS, LISIEUX, CHARTRES, PARAY-le-MONIAL, ARS, PONTMAIN, la SALETTE, REIMS, L O U R D E S (qui vous attend cette année du 2 au 8 juillet, hâtez-vous de vous inscrire avant le 20 juin), LE PUY, MARSEILLE, FATIMA, ROME, LA TERRE SAINTE

Cette année J O U A R R E, le 22 mai sera "en état" de Pèlerinage.

Sur toutes les routes menant "aux Saintes Reliques" les pélerins viendront pour prier et réfléchir, et nombreux parmi eux, seront fiers de prendre une part active à la Procession des 10 CHASSES qui cette année parcourra les rues du Petit-Palais, de la Pierre, Place du Marteroy, rue du Marteroy, rue Montmorin, retour à l'Eglise.

Comme ces pélerins venant de tout le DIOCESE et de plus loin, chers habitants de Jouarre, vous chanterez dans votre Eglise : St Potentien, St Verien, St Ebrégisile, St Prix, St Hilaire, St Claudien, Ste Pélagie, Ste Jule, St Savinien, Ste Telchilde, et à travers eux, tous les Saints et Saintes de chez nous et surtout le CHRIST qu'ils ont si bien suivi. Après eux, nous honorerons le C H R I S T par cette procession véritable marche sacrée et commune, où tous nos gestes, chants, prières, porteurs de châsses, halte, seront autant de gestes religieux "immédiatement parlant à quiconque".

Je souhaite que vous preniez part, nombreux, à cette Procession-Pèlerinage.

Dans cette perspective, avec un esprit nouveau et pourtant combien traditionnel, venez à JOUARRE, vous en repartirez sûrement avec la résolution d'être meilleurs.

" Aux SAINTS et SAINTES de JOUARRE

ME FIERAI "

A l l e l u i a !

JOTRANCIENS

et VOUS....

GENS qui passerez, continuez ce Bulletin et lisez:

" Notez sur votre calendrier
que par un très vieux usage,
la date

du grand pèlerinage

Belle et pieuse journée
de prières

aux Bons saints de Chez nous

Tombe, à JOUARRE

Sans plus attendre

Toujours le LUNDI de la PENTECOTE

donc cette année

le 22 MAI 1961



SAVEZ - VOUS QUE ...

Attention

PARENTS, CECI est POUR VOUS

dont les enfants sont présents à nos catéchismes
ou sont "baptisés".

Problème, facile à résoudre ensemble

"LA PERSEVERANCE", ce qui veut dire la suite choisie
par vous aux années normales de catéchisme où vos enfants
ont été inscrits, ce qui veut dire "le supplément de vie de
Foi" nécessaire à vous qui êtes venus demander ou avez reçu
librement le Baptême.

L'enseignement religieux ne se termine pas avec la COMMUNION
encore "SOLENNELLE".

n'est-ce pas, que nous sommes d'accord sur ce point, parents...
puisque spontanément, vous nous avez confié vos enfants....
bien ;

alors, il est important que vous sachiez ceci :

Dès maintenant, pour vos enfants qui devront aller au C.C.
de LA FERTE, au C.C. de COULOMMIERS, au Lycée de MEAUX.....
et pour vos enfants présents dans l'Enseignement Public,

P A R E N T S CATHOLIQUES, vous DEVEZ S A V O I R :

- I- que votre enfant peut continuer son "alimentation" religieuse,
dans les meilleures conditions, et cela sans prendre sur son
temps de classe,
- 2- Ainsi, sans ajouter à son travail de classe, et sans nuire à
sa présentation aux examens, votre enfant pourra suivre et
vivre un Cours d'Education Religieuse à "l'échelle" de son
âge et de ses préoccupations

N'est-ce pas, parents, que vous vous intéresserez à cet ef-
fort de l'Eglise ?

Le 20 Avril, Monsieur le Doyen de La Ferté s/
Jouarre, Monsieur le Chanoine A. Griffaut en présidant "et animant"
l'examen de Communion Solennelle de vos enfants, constata de la
bonne volonté, du travail, mais aussi combien d'imprécisions.....

Au nom de Monseigneur notre Evêque, il vous redit ce que vous li-
rez dans la Brochure "SAVEZ-VOUS QUE ..."

"C'EST UN GRAVE DEVOIR D'ASSURER A VOS ENFANTS

PENDANT TOUTE LA DUREE DE LEURS ETUDES

LE BIENFAIT D'UNE SOLIDE INSTRUCTION RELIGIEUSE".

UNE DISTINCTION QUI HONORE L'EGLISE

"L'Académie d'éducation et d'entr'aide sociales" au cours de sa dernière réunion, a décerné son prix annuel au R.P. Stanislas de Lestapis pour son ouvrage :

La Limitation des naissances, publiée au Ed.Spes.

On sait que ce prix est destiné à récompenser l'auteur d'un livre paru dans l'année qui précède son attribution et de nature à éclairer les éducateurs dans leur tâche et tous ceux qu'il préoccupe le progrès social.

A ceux qui hésitent ou critiquent, nous affirmons ceci :

" LE MARIAGE EST UNE INSTITUTION SOLIDE "

Il n'est pas question, rapporte l'excellent PANORAMA CHRETIEN, de toucher aux vérités doctrinales (et personne n'oublie que la fondation d'une famille demeure une des fins religieuses du mariage), il ne convient pas non plus de se draper dans un autoritarisme allègre.

Impossible, a priori, de décréter gravement fautifs tous les couples qui, n'ayant, ni n'attendant un enfant, après deux années de mariage, ne peuvent exciper d'une incapacité physique pour aucun des conjoints. Que dire des couples qui ont un enfant venu à terme trois mois après le mariage ? Qu'ils ont suivi une formation professionnelle accélérée ? ou de ceux qui en auraient eu un s'ils ne l'avaient supprimé ? "Dieu seul sonde les reins et les coeurs".

Nous songeons d'autant moins à plaisanter que, en dépit de tout ce qui se raconte souvent, en France, à Jouarre ou à l'étranger, sur les mœurs légères de notre pays (et malgré, aussi, le trop grand nombre des divorces), le mariage reste chez nous une institution solide.

Cela ressort avec évidence des statistiques, obligées, pour ne pas s'égarer, à confondre les naissances avec les naissances légitimes ces dernières représentant 94% du total.

Un film récent, un tant soit peu nouvelle vague et Saint-Germain-des-Près, dont le personnage principal, une jeune femme donnée comme extrêmement sympathique, a soupé de l'union libre : pourquoi ? Elle ne souhaitait plus qu'avoir un enfant de l'homme qu'elle aimait, et l'épouser. L'ordre n'y est pas, il faut le reconnaître, mais saluons ce souffle de bon sens.

Dans les profondeurs, notre pays a gardé le respect chrétien du mariage. Malgré l'effort d'enseignement accompli par l'Eglise, un très grand nombre de couples ignorent toujours que, selon le dogme, le mariage est un sacrement que les époux s'administrent l'un à l'autre (le prêtre reçoit et

...../

bénit le consentement mutuel). Mais le mal n'est pas encore trop grave, puisque, dans la pratique les couples semblent vivre sérieusement cette vérité.

Ainsi, tous, au moins pratiquement, ont conscience du rôle considérable que Dieu a dévolu, dans le mariage, à la liberté humaine, et ils estiment que, pour s'en montrer dignes, de nouveaux époux ne doivent rien précipiter.

D'abord, bien comprendre, bien rôder la vie commune.

Avant de faire signe à l'enfant, dont la place sera entre les époux, un couple, jugent-ils, doit attendre et s'assurer que son amour sera durable. Un délai de deux années au moins, pourquoi pas ? Autrefois on s'en remettait aux fiançailles, à la lune de miel, quelle illusion !

Tant que leur vraie vie conjugale n'a pas commencé, quotidienne, incertaine, voire monotone, l'homme et la femme se connaîtraient à peine. Se jeter les yeux fermés dans l'aventure et s'acharner, comme certains, à obtenir un enfant neuf mois presque jour pour jour, après le mariage, quelle naïveté et quelle imprudence !

Seul dans la création animale, l'homme a été fait à l'image de Dieu. Par respect l'un pour l'autre, que les époux ne se reproduisent pas comme des lapins. Dans leur imperfection, deux époux sentent bien la grandeur de leur don mutuel et combien celui-ci leur offre une humble, passionnante, étonnante possibilité de participer à la vie. Qu'ils l'acceptent donc et le coup de vent de la grâce survient. Dieu ne demande qu'un acte de confiance et d'abandon filial pour y répondre par une avalanche de dons.

Oui, mais alors..... les jeunes couples qui veulent avoir des enfants très vite après le mariage, dans le dessein, mûrement délibéré, de ne pas laisser se creuser entre leurs générations un fossé d'âge trop large, va-t-on les tenir pour des inconscients ? leur démarche apparaît, cependant, comme très raisonnable.

Pour en revenir à ceux qui préfèrent attendre, encore une fois gardons-nous de juger ! Même si nous pensons que cette ambition des époux de bien se connaître avant d'oser concevoir un enfant risque, établie comme principe numéro un, de mener à des aberrations, saluons-la tout de même dans l'absolu comme un idéal très respectable et ne lui refusons pas, dans certains cas particuliers, des conséquences heureuses.

Oui, à chaque union conjugale doit correspondre un climat psychologique original. Les directeurs de conscience, ou même de simples femmes auxquelles fut réservée un jour la tâche de "repêcher un ménage", le savent pertinemment

Redisons que la fondation d'une famille n'est pas la seule fin religieuse du mariage.

En regard de cette raison solennelle, bien fondée en chrétienté, à savoir le respect mutuel des époux et leur souci de former un couple loyal, comment ne pas avouer que tous les motifs invoqués pour justifier le retardement volontaire des premières naissances pourraient sembler pâles ?

.../

Ils ne laissent pas d'avoir leur grande force. En fait, même si l'on oublie de les associer à la première et capitale raison, ils la prolongent toujours.

La Guerre d'Algérie... la Guerre de 1939-1945, le caractère effroyable que ne manquerait pas de présenter désormais un conflit mondial

Personnellement (mais c'est peut-être parce que nous avons quelques années de plus ?) nous avouons que nous ne percevons là rien qui autorise en profondeur un jeune ménage à refuser des enfants. Certains ne cèdent-ils pas à une intoxication ?

Si même, nous ne parlons pas des devoirs d'un homme envers son pays charnel, nous ne pouvons considérer les enfants comme des primes, des avances à long terme que nous accorderions ou refuserions aux gouvernements ou aux sociétés. Les enfants représentent des vies et des âmes dont personne ne sait rien encore....

Mais nous sommes gênés d'écrire ces choses, tellement il nous semble enfoncer une porte ouverte. Il est un évangile où le Christ, annonçant la fin des temps, plaint les femmes qui se trouveront alors sur le point d'être mères. Non, Il ne parle pas de les blâmer, Il les plaint dans leur angoisse... Armons-nous d'indulgence. Écoutons beaucoup avant de répondre peu et très amicalement.

L'aisance nécessaire, le minimum de confort... Cette exigence ne doit pas choquer !

Qui, à Jouarre, oserait blâmer tous ceux de nos frères qui se disent incapables de songer pour leur couple, à un enfant, tant qu'ils habiteront un logis de misère ? Je ne pense pas qu'il s'en trouve un seul. Pas de pharisaïsme. Trop de réflexions que nous avons entendues, à droite et à gauche, d'hommes peu charitables (nos frères, eux aussi) jugeant les taudis à toute allure : entendues par moi à Provins, à Montereau, à Jouarre, entendues par vous, aussi, lecteurs de ce Bulletin.

"ces gens-là sont des inconscients ! Il s'amuse à faire des gosses ! Oui, des rachitiques, des tuberculeux, des poids morts pour la Société ! On ne fait pas des gosses quand on n'est pas installé pour les élever proprement".

Chrétiens, nous pensons presque tous, du moins je le suppose qu'un couple ne doit pas longuement attendre avant de se décider à recevoir un enfant. Mais si nous lisons que de jeunes ménages se dérobent par ce qu'ils sont logés dans des conditions misérables, notre devoir, au lieu de les blâmer, sera de les aider par l'acquisition d'un appartement décent, à transformer en saine et puissante joie l'attente normale qui devenait pour eux une épouvante.

Railler l'obéissance catholique aux lois de la reproduction de l'espèce, est chose facile. Il n'est nulle part écrit dans l'Évangile qu'un homme et une femme auront leurs enfants pour tout horizon : loin de là, ! La bonté des parents pour leur descendance, autant que comme un devoir, y est présentée comme une vérité de fait

A CEUX QUI POSSEDENT UN APPAREIL

de RADIO ou de TELEVISION

voici des RECOMMANDATIONS TRES IMPORTANTES.

1. Ceux qui sont en état de participer à la Messe dans leur Paroisse ou dans une autre église ne satisfont pas au précepte dominical, en regardant la messe télévisée. Il est requis, en effet, une présence effective au Saint-Sacrifice, ce qui veut dire par le corps et par l'esprit à la fois.
2. Pour ceux que l'âge ou l'infirmité retient chez eux, suivre le sacrifice à la T.V. est un moyen recommandable de garder à la Messe du dimanche sa place centrale dans la semaine et de rester uni à la communauté chrétienne.
3. Pour tous les assistants, une attitude de respect et d'attention est indispensable, si on suit la messe à la Télévision. Il s'agit d'une prière et non d'un spectacle.
4. Il importe autant que possible de garder le silence dans la pièce où le poste est ouvert et de ne pas vaquer en même temps à des occupations profanes. Si des visiteurs se présentent, qui ne se mettraient pas dans l'atmosphère voulue ou si la réunion est trop bruyante pour conserver son caractère de recueillement, il vaut mieux fermer le poste. Il n'est pas à souhaiter que la transmission de la Messe soit diffusée dans un lieu public réservé au divertissement.
5. A l'Evangile et pendant les parties principales de la Messe, à la consécration et à la communion du Prêtre, il est recommandé de se tenir debout en signe de respect et de faire intérieurement un acte d'adoration comme si on se trouvait à l'Eglise. Au commencement de la Messe et à la bénédiction du Prêtre, on se signe sans respect humain et on tient par ce geste à manifester sa présence en esprit et en intention au grand mystère de l'autel.

à t r a v e r s la VILLE, le BOURG et les CHAMPS

Jardins et champs et bois ont repris mille couleurs.
Les promeneurs commencent à s'attarder dans les allées et
les enfants, amis des fleurs, sont à la joie.

Ici et là, quelques magnifiques parterres de tulipes s'offrent
aux yeux des visiteurs, tout comme la porte du terrain de
Camping, d'où le spectacle est splendide.

== A C C U E I L - A C C U E I L -

Notre Cité très fréquentée à la
belle saison par les touristes, mais aussi par de nombreux
"Jotranciens" d'adoption se doit de prouver qu'elle est
bien une ville accueillante. Déjà la Municipalité a fait
poser ou "rajeunir" des bancs publics à certains endroits
fréquentés : grande place, place St Paul, Chemin de
Venteuil, avenue du général de Gaulle, pourquoi pas sur
la route de Romeny

Plusieurs commerçants "ont fait toilette", allons,
chacun se comprenant, JOUARRE restera un lieu privilégié
d'Ile de France où le repos ne sera pas un mot

Un terrain de sport se prépare au Centre de
JOUARRE, les adolescents y trouveront peut-être de quoi
fortifier leurs muscles... et leurs caractères pendant que
les petits continueront à jouer leurs jeux et leurs rêves
place St Paul. Au nom de tous, merci à la Municipalité.

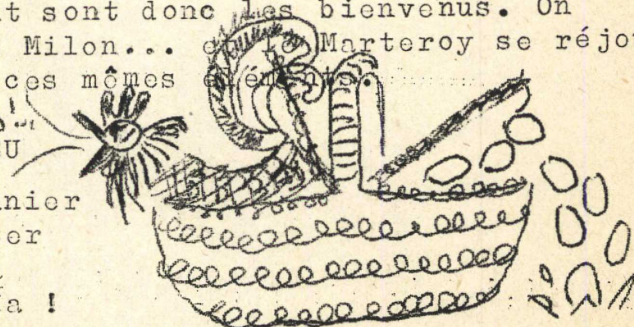
== TRAVAUX IMPORTANTS rue Milon

Le Bourg s'assainit progressivement.

Il s'agit de la pose de la conduite des égouts, ces
énormes éléments de ciment sont donc les bienvenus. On
parlera d'autre chose rue Milon... et Marteroy se réjouit
de la venue prochaine de ces mêmes éléments.

== "DONNEZ, DONNEZ, la PART à DIEU

"J'ai un petit coq dans mon panier
qui n'a jamais voulu-u chanter
Mais grâce à vous il chantera
Alleluia !



Merci chers habitants de Jouarre qui avez si bien
accueilli nos enfants de chocor... vos enfants.

Le coq a bien chanté... la crécèle s'est fait entendre
l'omelette s'est multipliée à travers JOUARRE.... Alleluia !

§+§+§+§+§+§+§+§+§+§+§+§+§

CINQUIEME PELERINAGE DES T Z I G A N E S à Ste AUBIERGE

Le 5° Pèlerinage des Tziganes se tiendra dimanche 7 Mai à Ste Aubierge et débutera à 10 H. par la célébration d'une messe à la chapelle, laquelle sera suivie de baptêmes, mariages et confirmations, sous la présidence de S.Exc.Mgr RIVIERE, ancien archevêque de Monaco.

Pour mettre un terme à cette grande journée, la Vierge des Tziganes sera triomphalement portée en procession. Cette cérémonie au caractère pittoresque est due en particulier à l'initiative de l'Abbé Barthélemy, aumônier national adjoint des Tziganes, au Chanoine Jullian, aumônier diocésain des Tziganes, et au Frère Raymond Hochet, curé de Saints.

Un préjugé s'est malheureusement établi à l'encontre de ces éternels errants. Beaucoup d'entre nous ne parviennent pas à admettre leurs conditions d'existence qui répondent à des aspirations dont il faudrait découvrir l'origine dans la nuit des temps...

Plus de compréhension à leur égard permettrait peut-être à ceux que l'on désigne à tort sous le nom de "gitans" (il ne s'agit que d'une secte seulement) de s'adapter progressivement aux exigences de la vie moderne puisqu'il le faut.

Mais n'oublions pas qu'il s'agit de traditions millénaires. Un peu de compréhension ne nuirait pas et serait la bienvenue.

" HABITANTS DE JOUARRE ET SEPT-SORTS "

Avez-vous noté ces dates : 13, 14 et 15 août 1961

G R A N D E K E R M E S S E

pour le chauffage de votre Eglise - sa beauté: chaises, etc...

STANDS..... JEUX DIVERS BALL-TRAPP

M A I... M A I

Mais c'est le mois du Coucou

ALORS... prenez le temps de l'écouter, surtout si vous possédez quelques centimes

l'éditeur-gérant : Abbé Jean VASSE, curé de Jouarre (S & M) tél.52